

# 防損公告

2008年5月9日 星期五

## 579 號公告—5/08—亞洲吉普賽蛾—美國

美國動植物衛生檢疫局（APHIS）更新了關於防治亞洲吉普賽蛾計畫的資訊。

由於亞洲吉普賽蛾引發的嚴重蟲害風險，從日本和俄羅斯遠東地區駛往美國和加拿大的船舶如果未取得當局要求的亞洲吉普賽蛾檢疫證書，將會被要求接受額外的檢查，並可能導致船舶靠泊和貨物裝卸作業的延誤。

### 2008 年度對日本的認證要求不變

在高風險期間駛經管制的、受限制的港口的商船，在次年的下一個高風險期間開始之前如有掛靠美國和加拿大港口計畫的，將會被要求獲取無亞洲吉普賽蛾蟲害的證書。

計畫前往美國和加拿大港口的運輸相關方必須直接聯絡以下的日本檢驗機構，以安排核對總和認證的計畫。除了日本的檢驗機構是經遴選的私營公司，而非政府機構這一不同之處以外，上述要求和俄羅斯遠東地區的要求一致。

以下是經許可和培訓、在日本提供亞洲吉普賽蛾認證服務的六間公司：

- Nippon Kaiji Kentei Kyokai (NKKK)
- SK Surveyors & Sworn Measurers' Association
- All Nippon Checkers Corporation
- The Japan Cargo Tally Corporation
- Japan Export Vehicle Inspection Center Co., Ltd. (JEVIC)
- Japan Grain Inspection Association

下列日本港口被視為高風險港口：

如需進一步訊息，請聯繫托馬斯米勒保險有限公司防損部，電話：+44 207 204 2307，  
傳真：44 207 283 6517，電子郵件：[lossprevention.ukclub@thomasmiller.com](mailto:lossprevention.ukclub@thomasmiller.com)



# 防損公告

日本港口	風險期間
大分(Ooita)	6月1日—8月15日
廣島(Hiroshima)	6月1日—8月15日
阪南(Hannon)	6月1日—8月15日
酒田港(Sakata)	7月1日—9月15日
八戶(Hachinohe)	7月15日—10月1日
函館(Hakodate)	7月15日—10月1日

船方應當安排在最後一個受管制的港口作上述認證，除非船舶計畫在掛靠日本港口後前往俄羅斯遠東地區的，則可以在俄羅斯遠東地區安排認證。

## 俄羅斯遠東的要求不變

大部份船舶在海參崴(Vladivostok)，納霍德卡(Nakhodka)和沃斯托尼(Vostochnyy)作檢驗。俄羅斯其他高風險港口還包括：奧加(Olga)，斯拉文奇亞(Slavyanka)，紮魯比諾(Zarubino)，布萊斯敦(Plastun)，瓦尼諾(Vanino)和波西耶特港(Posyet)。所有俄羅斯遠東港口的高風險期間仍然是每年的7月15日至9月30日。

關於亞洲吉普賽蛾的檢疫程式的進一步資訊，可以經由下列鏈結登陸美國農業部動植物衛生檢疫局的網站獲取：

[http://www.aphis.usda.gov/plant\\_health\\_pest\\_info/gypsy\\_moth/index.shtml](http://www.aphis.usda.gov/plant_health_pest_info/gypsy_moth/index.shtml)

我們強烈建議所有船舶遵守上述規定，以免船舶在抵達美國/加拿大港口後受阻或發生延誤。船舶抵達這兩國港口時如未持有相關檢疫證書，將會被要求接受岸上檢查或者駛往其他偏遠的地方接受檢查，由此可能會對船期造成延誤。持有相關證書的船舶將無需接受額外的、非常規的農業檢查。

資訊來源： 美國農業部動植物衛生檢疫局 (APHIS)  
網址：www.aphis.usda.gov  
電話：+1 301 734 4374  
電郵：michael.simon@aphis.usda.gov

如需進一步訊息，請聯繫托馬斯米勒保險有限公司防損部，電話：+44 207 204 2307，  
傳真：44 207 283 6517，電子郵件：[lossprevention.ukclub@thomasmiller.com](mailto:lossprevention.ukclub@thomasmiller.com)